



COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE

Bruxelles, 30.11.1999
COM(1999) 634 definitivo

Proposta di

REGOLAMENTO (CE, CECA, EURATOM) DEL CONSIGLIO

**che adegua gli importi previsti dall'articolo 13 dell'allegato VII allo Statuto di
funzionari delle Comunità europee per le indennità giornaliere delle missioni
effettuate in Austria, Finlandia e Svezia**

(presentata dalla Commissione)

RELAZIONE

1. CONTESTO

- (1) L'articolo 13 dell'allegato VII prevede che gli importi delle indennità giornalieri¹ menzionati in tale articolo possano essere adeguati dal Consiglio a maggioranza qualificata, su proposta della Commissione.
- (2) Le indennità attuali per l'Austria, la Finlandia e la Svezia sono sempre quelle decise dalla Commissione il 18.01.91 in seguito ad un'indagine sul costo degli alberghi e dei ristoranti.
- (3) Le indennità per gli altri 12 Stati membri che risalivano anch'esse al 1991 sono state adeguate il 24.03.99 con decisione del Consiglio del 22.03.99 (regolamento n. 620/99).
- (4) A tale data non era stato possibile adeguare anche le indennità per l'Austria, la Finlandia e la Svezia, perché i relativi importi non erano ancora inclusi nello Statuto. Con decisione del 14.06.1999 del Consiglio (reg. n.1238/1999²) le indennità per questi tre paesi sono state incluse nello Statuto, permettendo così il loro attuale adeguamento.
- (5) Dopo tanti anni, gli importi in vigore non rispecchiano più le condizioni economiche attuali e non rispondono più all'obiettivo perseguito.
- (6) Su richiesta del Consiglio, la Commissione ha avviato uno studio comparativo dei sistemi di rimborso delle spese di missione in vigore negli Stati membri e di quello dell'Unione europea.
- (7) Senza pregiudizio dei risultati di tale studio, e nell'intento di rispettare la parità di trattamento, risulta necessario e urgente adeguare gli importi delle indennità giornaliere e gli importi dei rimborsi delle spese d'albergo per le missioni effettuate in Austria, Finlandia e Svezia secondo lo stesso metodo e la stessa data d'indicizzazione utilizzati per gli altri dodici Stati membri.

2. DECISIONE PROPOSTA

Di conseguenza la Commissione ha deciso di presentare a norma dell'articolo 13 dell'allegato VII dello Statuto l'acclusa proposta, limitata all'adeguamento delle tabelle (in funzione dell'andamento dei prezzi³ e dei tassi di cambio) per l'Austria, la Finlandia e la Svezia.

¹ Per le missioni effettuate all'interno del territorio europeo degli Stati membri dell'Unione europea.

² GU L 150 del 17.06.1999.

³ In base agli indici dei prezzi HoReCa armonizzati e ai tassi di cambio del novembre 1997.

Proposta di

REGOLAMENTO (CE, CECA, EURATOM) DEL CONSIGLIO

che adegua gli importi previsti dall'articolo 13 dell'allegato VII allo Statuto di funzionari delle Comunità europee per le indennità giornaliere delle missioni effettuate in Austria, Finlandia e Svezia

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce un Consiglio unico e una Commissione unica delle Comunità europee,

visto lo Statuto dei funzionari delle Comunità europee e il regime applicabile agli altri agenti di tali Comunità, definiti dal regolamento (CEE, EURATOM, CECA) n. 259/68⁴ e modificati da ultimo con regolamento (CE, CECA, EURATOM) n. 1238/1999⁵, in particolare l'articolo 13 dell'allegato VII di detto Statuto e gli articoli 22 e 67 di detto regime,

vista la proposta della Commissione,

considerando che è opportuno adeguare gli importi delle indennità giornaliere di missione per tener conto dell'evoluzione dei prezzi e dei tassi di cambio constatata in Austria, Finlandia e Svezia dal 1991;

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

All'allegato VII dello Statuto, l'articolo 13 è modificato come segue:

- 1) gli importi per l'Austria, la Finlandia e la Svezia nella tabella che figura al paragrafo 1, lettera a) sono sostituiti dagli importi seguenti:

Stati membri	I	II	III
	Gradi da A1 a A3 e LA3	Gradi da A4 e A8, LA4 a LA8 e categorie B	Altri gradi
Austria	74,47	121,81	121,81
Finlandia	92,34	155,60	155,60
Svezia	92,91	156,54	156,54

⁴ GU L 56 del 4.3.1969, pag. 1.

⁵ GU L 150 del 17.06.1999.

- 2) Gli importi per l'Austria, la Finlandia e la Svezia che figurano nella prima frase del paragrafo 2 sono sostituiti dagli importi seguenti:

128,58 euro per l'Austria;

140,98 euro per la Finlandia;

141,77 euro per la Svezia

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale delle Comunità europee*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il

*Per il Consiglio
Il Presidente*

ALLEGATO

Calcolo delle indennità giornaliere di missione indicizzate per l'Austria, la Finlandia e la Svezia

	Importi decisione 1991 in ECU					Importi decisione 1991 in monete nazionali					Importi indicizzati in monete nazionali					Importi proposti in BEF				
	Gradi da A4 a A8 e				Tasso di cambio 1 ECU = ottobre 90	Gradi da A4 a A8 e				IPC HoReCa ott. 90 - nov. 97	Gradi da A4 a A8 e				Tasso di cambio = FB nov-97	Gradi da A4 a A8 e				
	Gradi da A1 a A3		categoria B	Altri gradi		Gradi da A1 a A3		categoria B	Altri gradi		Gradi da A1 a A3		categoria B	Altri gradi		Gradi da A1 a A3		categoria B	Altri gradi	
	Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo		Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo		Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo		Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo	
	A	55	95	90	90	14,4840	797	1376	1304	1304	28,6%	1025	1770	1677	1677	2,9304	3004	5187	4914	4914
FIN	95	145	160	160	4,8832	464	708	781	781	17,1%	543	829	915	915	6,8601	3725	5687	6277	6277	
S	95	145	160	160	7,5816	720	1099	1213	1213	10,1%	793	1210	1336	1336	4,7265	3748	5719	6315	6315	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

	Importi in vigore in EUR			
	Gradi da A4 a A8 e			
	Gradi da A1 a A3 categoria B Altri gradi			
	Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo
A	54,64	94,37	89,42	89,42
FIN	94,37	144,05	158,97	158,97
S	94,37	144,05	158,97	158,97

	Importi proposti in EUR			
	Gradi da A4 a A8 e			
	Gradi da A1 a A3 categoria B Altri gradi			
	Indennità giornaliera escluso albergo	Massi- male albergo	Indennità giornaliera con albergo	Indennità giornaliera con albergo
A	74,47	128,58	121,81	121,81
FIN	92,34	140,98	155,60	155,60
S	92,91	141,77	156,54	156,54

	Adeguamento proposto % in EUR	
A	36%	
FIN	-2%	
S	-2%	

SCHEMA FINANZIARIA

Importi delle indennità giornaliere di missione versate ai funzionari e altri agenti di ogni grado + rimborso albergo ai gradi da A1 ad A3

Linee di bilancio: A701, A1040, sotto-sezione B6, B21830, B43070 per il bilancio ricerca.

Importi annuali in EUR

	Commissione funzionamento	Commissione ricerca	Tot. Parziale Commissione	Consiglio	Parlamento	Corte dei conti	Corte di giustizia	Ces-Cdr	Totale tutte le istituzioni
Austria	285424	80941	366365	13332	24323	3957	919	919	409815
Finlandia	509549	89756	599306	23193	23558	13015	1600	1600	662272
Svezia	354073	163293	517367	22508	56436	8527	1552	1552	607942

Adeguamento

Differenza in EUR

	Paesaggi	Differenziale in EUR								
Austria	36%	102753	29139	131891	4800	8756	1425	331	331	147533
Finlandia	-2%	-10191	-1795	-11986	-464	-471	-260	-32	-32	-13245
Svezia	-2%	-7081	-3266	-10347	-450	-1129	-171	-31	-31	-12159

Costo totale dell'adeguamento delle indennità giornaliere di missione per Austria, Finlandia e Svezia in EUR 122129